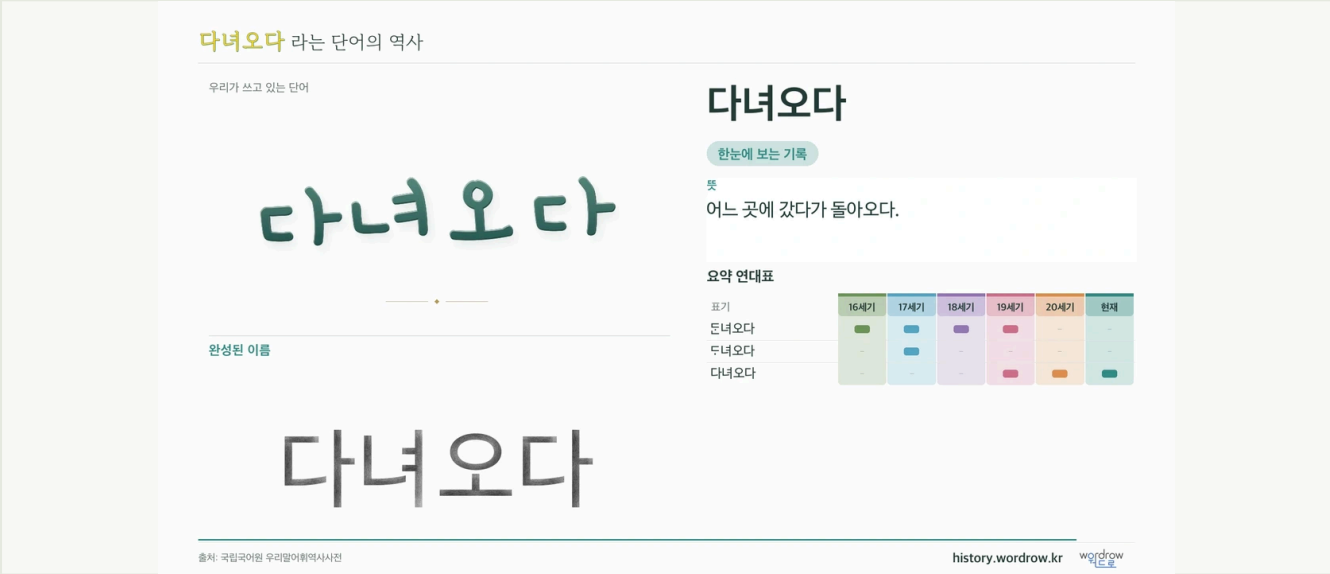
우리말 어휘의 시간을 읽다

다녀오다

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

어느 곳에 갔다가 돌아오다.

문헌의 첫 기록

16세기

수록 용례

27개

수록 내용

뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 30자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '다녀오다'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 어느 곳에 갔다가 돌아오다.

다녀오다의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

다녀오다의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
ᄃᆞᆫ녀오다 사전 표기 요약	—	●→	●→	●→	●→	—
ᄃᆞ녀오다 사전 표기 요약	—	—	●→	—	—	—
다녀오다 사전 표기 요약	—	—	—	—	●→	●→
ᄃᆞᆫ녀오- 문헌 수록 표기	—	●→	●→	●→	●→	—
ᄃᆞ녀오- 문헌 수록 표기	—	—	●→	—	—	—
ᄃᆞᆫ여오- 문헌 수록 표기	—	—	—	—	●→	●→
다녀오- 문헌 수록 표기	—	—	—	—	●→	●→
단여오- 문헌 수록 표기	—	—	—	—	●→	—
ᄃᆞᆫ녀오- 문헌 수록 표기	—	—	—	—	●→	—

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
듣니오- 문헌 수록 표기	—	—	—	—	● →	—

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 3종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 듣녀오다
  16세기17세기18세기19세기
- 듯녀오다
  17세기
- 다녀오다
  19세기20세기현재

원자료의 전체 표기 목록 7종

듣녀오-, 듣여오-, 다녀오-, 단여오-, 듼녀오-, 다녀오-, 듣니오-

다녀오다의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명

소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

'다녀오다'의 옛말인 '듣녀오다'는 16세기부터 나타난다.

말의 구성과 어원

'듣녀오-'는 다니다를 뜻하는 '듣니-'와 연결 어미 '-어'가 결합한 '듣녀'에 '오-'가 결합한 것이다.

표기와 소리의 특징

‘ᄃᆞᆫ녀오-’의 제1음절 종성 ‘ㄴ’이 탈락한 ‘ᄃᆞ녀오-’가 17세기에 나타난다. ‘ᄃᆞ녀오-’는 18세기 이후 나타난 제1음절의 ‘ㆍ’가 ‘ㅏ’로 변하는 현상에 따라 19세기에 ‘다녀오-’로 나타나 현재까지 이어진다. 19세기에 나타나는 ‘ᄃᆞᆫ여오-’, ‘단여오-’는 ‘ᄃᆞ녀오-’, ‘다녀오-’를 분철 표기한 것이다.

19세기의 ‘ᄃᆡᆫ녀오-’는 18세기에 모음 ‘ㆍ, ㅓ, ㅏ’가 뒤따르는 ‘ㅣ’ 모음의 영향으로 ‘ㅚ, ㅐ, ㅖ’가 되는 ‘ㅣ’ 역행 동화로 인해 나타난 것으로 추정된다.

문헌 속의 다녀오다

전체 용례 27개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

16세기 ᄃᆞᆫ녀오- 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
ᄃᆞᆫ녀오-

출처 1517 번역노걸대 하:21ㄱ

용례 01

문헌 용례

내 양 사 涿州 짜해 가 풀라 가 ᄒᆞᆫ 디위 ᄃᆞᆫ녀오리라.

현대어 풀이

내 양을 사 탁주 땅에 가 팔러 가 한 차례 다녀오리라.

대응 원문

我買些羊 到涿州地面賣去 走一遭迴來.

17세기 ᄃᆞᆫ녀오-, ᄃᆞ녀오- 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
ᄃᆞᆫ녀오-, ᄃᆞ녀오-

출처 1670 노걸대언해 하:19ㄱ

용례 02

문헌 용례

羊을 사 涿州 싸히 가 풀라 가 ᄒᆞᆫ 디위 ᄃᆞ녀오리라.

현대어 풀이

양을 사 탁주 땅에 가 팔러 가 한 차례 다녀오리라.

대응 원문

我買些羊 到涿州地面賣去 走一遭廻來*.

출처 1676 첩해신어 초간본 2:13ㄱ

용례 03

문헌 용례

뎌른 날의 東萊 釜山浦예 가 ᄃᆞ녀와셔.

현대어 풀이

짧은 날에 동래 부산포에 가 다녀와서.

출처 17세기 전반 진주하씨묘출토언간 102

용례 04

문헌 용례

자내 힝ᄎᆞ는 내 ᄃᆞ녀온 후에야 ᄒᆞ리로쇠.

현대어 풀이

자네 행차는 내 다녀온 후에야 할 것이네.

출처 17세기-18세기 은진송씨동춘당송준길가언간 13

용례 05

문헌 용례

조븐 ᄃᆡ 와 디내기 민망ᄒᆞ여 못 와 셰후나 ᄃᆞ녀오고져 ᄒᆞ더니

현대어 풀이

좁은 데 와서 지내기 민망하여 못 오니 세후(설을 쇤 뒤)에나 다녀오고자 했는데

18세기 ᄃᆞᆫ녀오- 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
ᄃᆞᆫ녀오-

출처 18세기 후반 일동장유가 4:38ㄴ

용례 06

문헌 용례

셩빅이 ᄃᆞᆫ녀오니.

현대어 풀이

성백이 다녀오니.

출처 1790 인어대방 1:14ㄴ

용례 07

문헌 용례

그 일은 앋가 撥軍을 풀 졸나 보내엳ᄉᆞ오매 ᄒᆞ마 ᄃᆞᆫ녀오올 꺼시니.

현대어 풀이

그 일은 아까 발군을 팔 잘라 보내었사오니 이미 다녀올 것이니.

출처 1790 인어대방 9:17ㄱ

용례 08

문헌 용례

아모ᄂᆞᆫ 어제 監營의 잡혀가더니 얻지 무ᄉᆞ이 ᄃᆞᆫ녀올지.

현대어 풀이

아무는 어제 감영에 잡혀가더니 어찌 무사히 다녀올지.

19세기 ᄃᆞᆫ여오-, 다녀오-, ᄃᆞᆫ녀오- 외 3종 용례 13개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
ᄃᆞᆫ여오-, 다녀오-, ᄃᆞᆫ녀오-, 단여오-, ᄃᆡᆫ녀오-, ᄃᆞᆫ니오-

출처 1856 서유기 경판28장본 하:7ㄱ

용례 09

문헌 용례

노손이 ᄲᆞᆯ니 가 ᄃᆞᆫ여오리라.

현대어 풀이

노손이 빨리 가 다녀오리라.

출처 1856 서유기 경판28장본 하:7ㄱ-7ㄴ

용례 10

문헌 용례

슐이 ᄎᆡ 식지 아니ᄒᆞ여셔 ᄃᆞᆫ여오리이ᄃᆞ.

현대어 풀이

술이 채 식지 아니하여서 다녀오리다.

출처 1858 월봉 2:25ㄴ

용례 11

문헌 용례

ᄂᆡ 남방의 다녀오다가 거마를 ᄎᆞᆯ혀.

현대어 풀이

내 남방에 다녀오다가 거마를 차려.

출처 1880 한불자전 464

용례 12

문헌 용례

ᄃᆡᆫ니다 [行步] ᄃᆡᆫ녀오다

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1895 치명일기 65ㄱ

용례 13

문헌 용례

셔울 샤동 살 제 니 쥬교 편지 가지고 즁국에 둔녀오다가 의쥬에셔 잡혀

현대어 풀이

서울 사동 살 때 이 주교 편지 가지고 중국에 다녀오다가 의주에서 잡혀.

출처 1896 국한회어 곤:134

용례 14

문헌 용례

밧비 단여오다 [斯速往返]

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1897 독립신문 9월 7일 1면

용례 15

문헌 용례

일본셔 다녀온 후에 국즁에 분란이 나.

현대어 풀이

일본에서 다녀온 후에 국중에 분란이 나.

출처 1898 매일신문 8월 11일 3면

용례 16

문헌 용례

지난 일요일에 덕국 영ᄉᆞ관에 다녀왓ᄂᆞᆫᄃᆡ.

현대어 풀이

지난 일요일에 독일 영사관에 다녀왔는데.

출처 1899 경향신문 11월 20일 1면

용례 17

문헌 용례

멀니 ᄃᆞᆫ녀온 사ᄅᆞᆷ을 맛나면 한ᄉᆞᄒᆞ고 쳥ᄒᆞ야.

현대어 풀이

멀리 다녀온 사람을 만나면 한사코 청하여.

출처 1899 독립신문 11월 27일 1면

용례 18

문헌 용례

어느 시골을 ᄃᆞ여온 후에.

현대어 풀이

어느 시골을 다녀온 후에.

출처 19세기 한중만록 1:22ㄴ-23ㄱ

용례 19

문헌 용례

ᄆᆡ양 나 잇ᄂᆞᆫ 곳의 임ᄒᆞ시면 알ᄑᆡ 셰워 ᄃᆞ니오시고.

현대어 풀이

매 때마다 나 있는 곳에 임하시면 앞에 세워 다녀오시고.

출처 19세기 한중만록 2:7ㄴ

용례 20

문헌 용례

아ᄂᆞᆫ 이 뵌다 ᄒᆞ셔 ᄃᆞ니오실 ᄊᆡᄂᆞᆫ.

현대어 풀이

아는 이 뵌다 하시어 다녀오실 때는.

출처 19세기 한중만록 2:71ㄱ

용례 21

문헌 용례

원소 ᄃᆞᆫ녀온 익일의 화셩힝궁의 ᄃᆡ연을 ᄇᆡ셜ᄒᆞ여.

현대어 풀이

먼 곳 다녀온 다음날 화성행궁에 큰 연회를 차려.

20세기 ᄃᆞᆫ여오-, 다녀오- 용례 6개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
ᄃᆞᆫ여오-, 다녀오-

출처 1911 월하가인 22

용례 22

문헌 용례

이 옷과 피물을 닙고 ᄎᆞ시고 ᄃᆞᆫ여오십시오.

현대어 풀이

이 옷과 패물을 입고 차시고 다녀오십시오.

출처 1912 추월색 89

용례 23

문헌 용례

영창이ᄂᆞᆫ 속히 다녀온다고 그 ᄯᆞᆯ을 위로ᄒᆞ고.

현대어 풀이

영창이는 속히 다녀오겠다고 그 딸을 위로하고

출처 1913 금의 쟁성 72

용례 24

문헌 용례

어서 ᄇᆡ에 오르시오 풍셰가 됴흐면 불과 오륙일 동안 다녀오겟소

현대어 풀이

어서 배에 오르시오. 풍세가 좋으면 불과 오륙일 동안 다녀오겠소.

출처 1914 안의성 85

용례 25

문헌 용례

자긔 남편 ᄃᆞ여오기를 일 년갓치 고ᄃᆡᄒᆞ던 터이라.

현대어 풀이

자기 남편이 다녀오기를 일 년같이 고대하던 터이라

출처 1914 안의성 85

용례 26

문헌 용례

엇지 궁금ᄒᆞᆫ지 ᄃᆞ여오시기를 ᄃᆡ단히 기다렷슴이다.

현대어 풀이

어찌나 궁금한지 다녀오시기를 대단히 기다렸습니다.

출처 1914 금강문 145

용례 27

문헌 용례

죽어셔 져승에를 다녀왓나.

현대어 풀이

죽어서 저승에를 다녀왔나?

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

다녀오다 관련 낱말

다니다, 오다

다녀오다의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 다녀오다의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

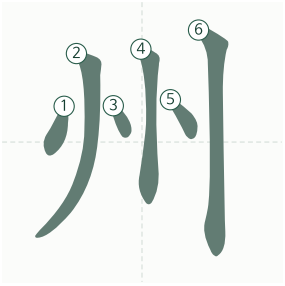
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

州

뜻·음 고을 주

총 6획 · 부수 巛





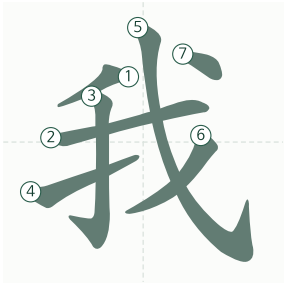
hanja.wordrow.kr/한자/州/

我

뜻·음 나 아

총 7획 · 부수 戈





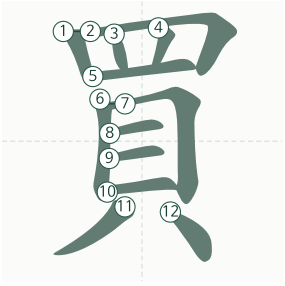
hanja.wordrow.kr/한자/我/

買

뜻·음 살 매

총 12획 · 부수 貝



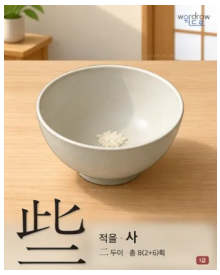


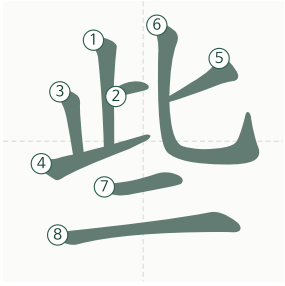
hanja.wordrow.kr/한자/買/

些

뜻·음 적을 사

총 8획 · 부수 二





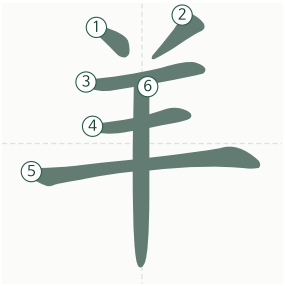
hanja.wordrow.kr/한자/些/

羊

뜻·음 양 양

총 6획 · 부수 羊





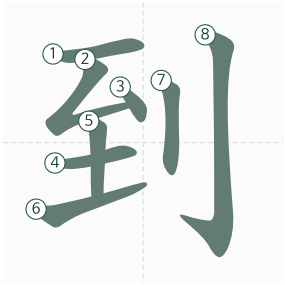
hanja.wordrow.kr/한자/羊/

到

뜻·음 이를 도

총 8획 · 부수 刀





hanja.wordrow.kr/한자/到/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

2 / 5 · 30자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

地

뜻·음 따 지

총 6획 · 부수 土





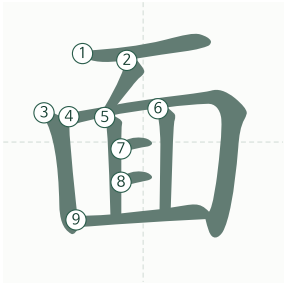
hanja.wordrow.kr/한자/地/

面

뜻·음 낯 면

총 9획 · 부수 面





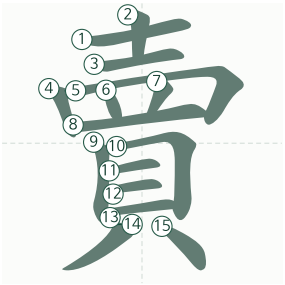
hanja.wordrow.kr/한자/面/

賣

뜻·음 팔 매

총 15획 · 부수 貝





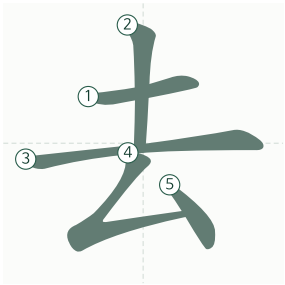
hanja.wordrow.kr/한자/賣/

去

뜻·음 갈 거

총 5획 · 부수 厶





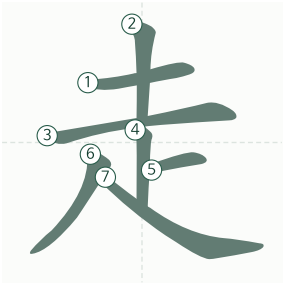
hanja.wordrow.kr/한자/去/

走

뜻·음 달릴 주

총 7획 · 부수 走



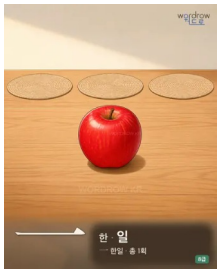


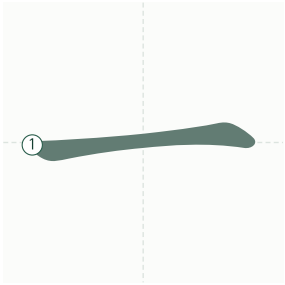
hanja.wordrow.kr/한자/走/

一

뜻·음 한 일

총 1획 · 부수 一





hanja.wordrow.kr/한자/一/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

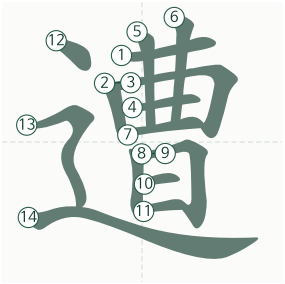
3 / 5 · 30자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

遭 뜻·음 만날 조

총 15획 · 부수 辶





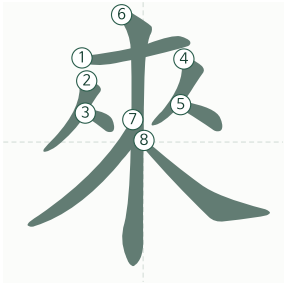
사전 15획 · 획순 그림 14획

hanja.wordrow.kr/한자/遭/

來 뜻·음 올 래

총 8획 · 부수 人



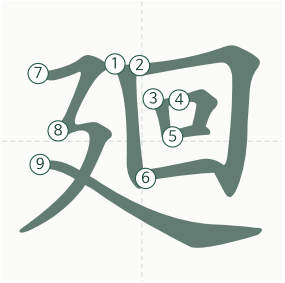


hanja.wordrow.kr/한자/來/

廻 뜻·음 돌[旋] 회

총 9획 · 부수 廴



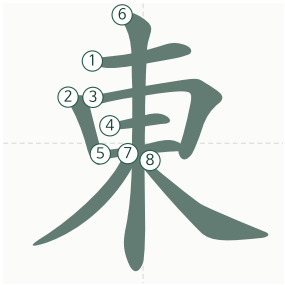


hanja.wordrow.kr/한자/廻/

東 뜻·음 동녘 동

총 8획 · 부수 木



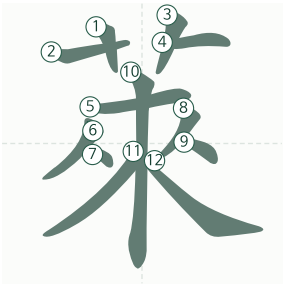


hanja.wordrow.kr/한자/東/

萊 뜻·음 명아주 래

총 12획 · 부수 艸



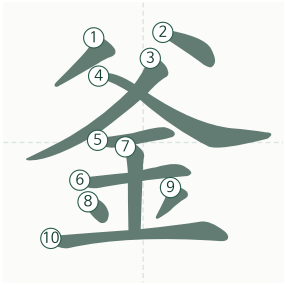


hanja.wordrow.kr/한자/萊/

釜 뜻·음 가마[鬴] 부

총 10획 · 부수 金





hanja.wordrow.kr/한자/釜/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

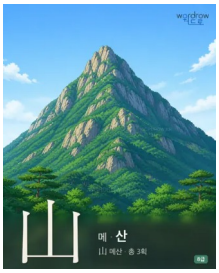
4 / 5 · 30자

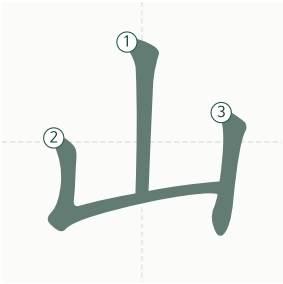
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

山

뜻·음 메 산

총 3획 · 부수 山





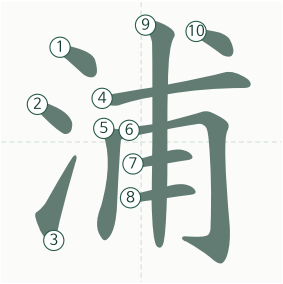
hanja.wordrow.kr/한자/山/

浦

뜻·음 개[水邊] 포

총 10획 · 부수 水





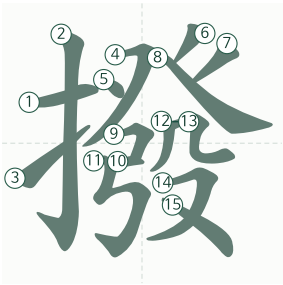
hanja.wordrow.kr/한자/浦/

撥

뜻·음 다스릴 발

총 15획 · 부수 手





hanja.wordrow.kr/한자/撥/

軍

뜻·음 군사 군

총 9획 · 부수 車





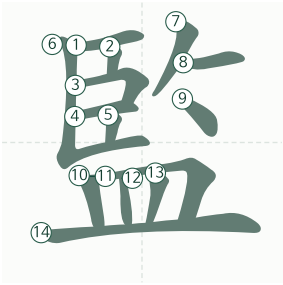
hanja.wordrow.kr/한자/軍/

監

뜻·음 볼 감

총 14획 · 부수 皿





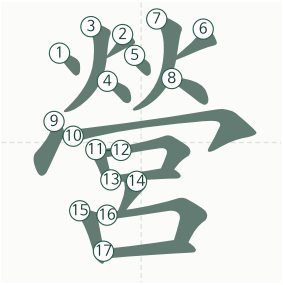
hanja.wordrow.kr/한자/監/

營

뜻·음 경영할 영

총 17획 · 부수 火





hanja.wordrow.kr/한자/營/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

5 / 5 · 30자

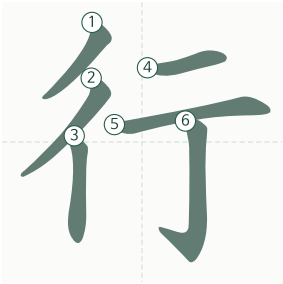
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

行

뜻·음 다닐 행 / 항렬 항

총 6획 · 부수 行





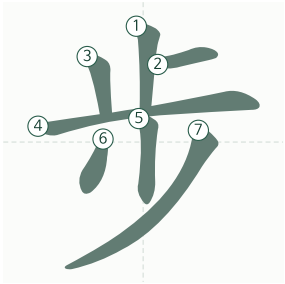
hanja.wordrow.kr/한자/行/

步

뜻·음 걸음 보

총 7획 · 부수 止





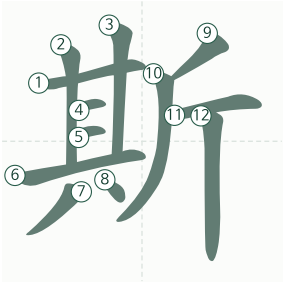
hanja.wordrow.kr/한자/步/

斯

뜻·음 이 사

총 12획 · 부수 斤





hanja.wordrow.kr/한자/斯/

速

뜻·음 빠를 속

총 11획 · 부수 辶





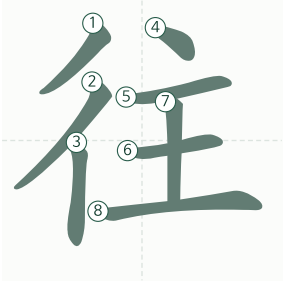
hanja.wordrow.kr/한자/速/

往

뜻·음 갈 왕

총 8획 · 부수 彳





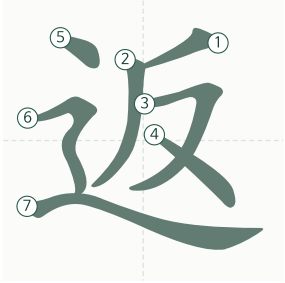
hanja.wordrow.kr/한자/往/

返

뜻·음 돌이킬 반

총 8획 · 부수 辶





사전 8획 · 획순 그림 7획

hanja.wordrow.kr/한자/返/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다. 사전 상세 항목이 없는 본문 한자: 涿 · 迴.